Затверджено:

Вченою радою Закарпатського угорського інституту імені Ференца Ракоці II,

протокол №3
від 25.03.2024 року

Ректор ЗУІ

_____ Черничко С.С.

Із змінами
протокол №3
від 24.04.2025 року

Ректор ЗУІ

_____ Черничко С.С.

МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ

Закарпатський угорський інститут імені Ференца Ракоці II

НАВЧАЛЬНИЙ ПЛАН

підготовки бакалаврів з ОП "Англійська мова та література (переклад включно), угорська мова та література"

Галузь знань: 03 Гуманітарні науки

Спеціальність: 035 Філологія

Спеціалізація: 035 Філологія (Германські мови та літератури (переклад включно), перша - англійська)

Кваліфікація: Бакалавр філології за спеціалізацією (германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська)

Строк навчання: 3 роки 10 місяців

на основі повної загальної середньої освіти

Форма навчання: денна

І. ГРАФІК НАВЧАЛЬНОГО ПРОЦЕСУ

КУРС	Вересень					Жовтень				Листопад				Грудень					Січень				Лютий				Березень					Квітень				Травень				Червень				Липень					Серпень			
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52
I	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	К	К	К	С	С	С	К	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	С	С	С	К	К	К	К	К	К	К	К	К
II	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	К	К	К	С	С	С	К	Т	Т	Т	Т	Т	П	П	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	С	С	С	К	К	К	К	К	К	К	К	К
III	Т	Т	Т	Т	Т	Т	П	П	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	К	К	К	С	С	С	К	Т	Т	Т	Т	Т	П	П	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	С	С	С	К	К	К	К	К	К	К	К	К
IV	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	П	П	П	П	Т	Т	Т	Т	К	К	К	С	С	С	К	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	П	П	П	П	Т	Т	Т	Т	Т	С	С	С	К	К	К	К	К	К	К	К	К
																																							А												

ПОЗНАЧЕННЯ: Т - теоретичне навчання; С - екзаменаційна сесія; П - практика; К - канікули; А - атестація

ІІ. ЗВЕДЕНІ ДАНІ ПРО БЮДЖЕТ ЧАСУ, тижні

КУРС	Теоретичне навчання	Екзаменаційна сесія	Практика	Переддипломна практика	Атестація	Канікули	Разом
I	32	6	0	0	0	14	52
II	30	6	2	0	0	14	52
III	26	6	6	0	0	14	52
IV	24	5	4	0	2	5	40
Всього	112	23	12	0	2	47	196

ІІІ. ПРАКТИКА

Назва практики	Семестр	Тижні
Філологічна практика (науково-дослідна)	4	2
Практика перекладацьких технологій	5	2
Практика письмового та усного перекладу	6	4
Виробнича практика	7	4

IV. АТЕСТАЦІЯ

Назва підсумкової атестації	Форма атестації	Семестр
Атестація	Комплексний атестаційний іспит та захист кваліфікаційної роботи	8

V. ПЛАН НАВЧАЛЬНОГО ПРОЦЕСУ

Шифр дисципліни	НАЗВА НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ	Розподіл за семестрами			Кількість кредитів за ECTS	Кількість годин						Розподіл аудиторних годин на тиждень по курсах і семестрах							
							Аудиторних					I курс		II курс		III курс		IV курс	
								у тому числі:				Семестри							
		Екзамени	Заліки	Курсові роботи		Загальний обсяг	Всього аудиторних занять	Лекції	Лабораторні	Практичні	Самостійна робота	1 семестр	2 семестр	3 семестр	4 семестр	5 семестр	6 семестр	7 семестр	8 семестр
												Кількість тижнів у семестрі							
												16	16	16	14	14	12	12	12
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1. ОБОВ'ЯЗКОВІ НАВЧАЛЬНІ ДИСЦИПЛІНИ																			
1.1. Цикл загальної підготовки (ЗП)																			
ОК 1	Історія та культура України		1		3	90	36	26		10	54	2							
ОК 2	Філософські студії		3		3	90	36	20		16	54			2					
ОК 3	Історія та культура угорського народу		2		3	90	36	26		10	54		2						
ОК 4	Українська мова за професійним спрямуванням		7		3	90	36			36	54							3	
Всього за циклом		0	4		12	360	144	72		72	216	2	2	2				3	
1.2. Цикл професійної підготовки (ППП)																			
ОК 5	Вступ до перекладознавства		1		3	90	36	20		16	54	2							
ОК 6	Вступ до літературознавства	1			4	120	48	30		18	72	3							
ОК 7	Вступ до мовознавства та основи наукових досліджень	1			4	120	48	30		18	72	3							
ОК 8	Граматика та практикум англійської мови				31	930	372			372	558								
ОК 8.1	*Граматика та практикум англійської мови. Морфологія 1/1 Практика усного та писемного мовлення*		*1*		*6*	*180*	*72*			*72*	*108*	*5*							
ОК 8.2	*Граматика та практикум англійської мови. Морфологія 1/2 Практика усного та писемного мовлення*	*2*			*5*	*150*	*60*			*60*	*90*		*4*						
ОК 8.3	*Граматика та практикум англійської мови. Морфологія 2/3 Практика усного та писемного мовлення*	*3*			*5*	*150*	*60*			*60*	*90*			*4*					
ОК 8.4	*Граматика та практикум англійської мови. Морфологія 2/4 Практика усного та писемного мовлення*	*4*			*5*	*150*	*60*			*60*	*90*				*4*				
ОК 8.5	*Граматика та практикум англійської мови. Синтаксис/ Практика усного та писемного мовлення*	*5*			*5*	*150*	*60*			*60*	*90*					*4*			
ОК 8.6	*Граматика та практикум англійської мови. Практика усного та писемного мовлення III/6*	*6*			*5*	*150*	*60*			*60*	*90*						*5*		
ОК 9	Практикум угорської мови				23	690	276			276	414								
ОК 9.1	*Практикум угорської мови_1.*		*1*		*4*	*120*	*48*			*48*	*72*	*3*							
ОК 9.2	*Практикум угорської мови_2.*		*2*		*4*	*120*	*48*			*48*	*72*		*3*						
ОК 9.3	*Практикум угорської мови_3.*	*3*			*3*	*90*	*36*			*36*	*54*			*2*					
ОК 9.4	*Практикум угорської мови_4.*	*4*			*3*	*90*	*36*			*36*	*54*				*2*				
ОК 9.5	*Практикум угорської мови_5.*	*5*			*3*	*90*	*36*			*36*	*54*					*2*			
ОК 9.6	*Практикум угорської мови_6.*		*6*		*3*	*90*	*36*			*36*	*54*						*3*		
ОК 9.7	*Практикум угорської мови_7.*	*7*			*3*	*90*	*36*			*36*	*54*							*3*	
ОК 10	Лінгвокультурологія країн першої мови (англ.)	1			3	90	36	20		16	54	2							
ОК 11	Лінгвокультурологія країн другої мови (угор.)	2			3	90	36	20		16	54		2						
ОК 12	Практична та теоретична фонетика англ. мови	1			3	90	36	20		16	54	2							
ОК 13	Історія зарубіжної літератури				21	630	252	148		104	378								
ОК 13.1	*Історія зарубіжної літератури: Антична література*	*2*			*5*	*150*	*60*	*36*		*24*	*90*		*4*						
ОК 13.2	*Історія зарубіжної літератури: Література середньовіччя*	*3*			*4*	*120*	*48*	*28*		*20*	*72*			*3*					
ОК 13.3	Історія зарубіжної літератури: Література епохи відродження та бароко	4			4	120	48	28		20	72				3				
ОК 13.4	*Історія зарубіжної літератури: Література просвітництва та романтизму*	*5*			*4*	*120*	*48*	*28*		*20*	*72*					*3*			
ОК 13.5	*Історія зарубіжної літератури: Література 2 половини 19 століття*	*6*			*5*	*150*	*60*	*36*		*24*	*90*						*5*		
ОК 13.6	*Історія зарубіжної літератури: Література 20 століття*	*7*			*3*	*90*	*36*	*20*		*16*	*54*							*3*	
ОК 14	Теоретичний курс англійської мови: Історія англійської мови	2			3	90	36	20		16	54		2						
ОК 15	Сучасні інформаційні технології в мовознавстві і перекладі		2		3	90	36			36	54		2						
ОК 16	Література англомовних країн				6	180	72	40		32	108								
ОК 16.1	*Література англомовних країн до XIX.століття*	*3*			*3*	*90*	*36*	*20*		*16*	*54*			*2*					

ОК 16.2	*Література англомовних країн від XIX.століття*	*4*			*3*	*90*	*36*	*20*		*16*	*54*				*2*				
ОК 17	Основи теорії перекладу	4			4	120	48	28		20	72				3				
ОК 18	Лексикограматичні аспекти перекладу	5			3	90	36	16		20	54					3			
ОК 19	Техніка усного перекладу	6			4	120	48	20		28	72						3		
ОК 20	Текстотворення, лінгвістика тексту	7			4	120	48	20		28	72							4	
ОК 21	Теоретичний курс англійської мови: Лексикологія.	6			3	90	36	20		16	54						3		
ОК 22	Теоретичний курс англійської мови: Стилістика.	7			3	90	36	20		16	54							3	
ОК 23	Теоретичний курс англійської мови: Прагматика.	8			3	90	36	20		16	54								3
ОК 24	Міжкультурна комунікація і переклад	8			4	120	48	20		28	72								4
ОК 25	Практикум перекладу ділової комунікації англійською мовою	8			4	120	48	16		32	72								4
ОК 26	Переклад та редагування фахових текстів	8			4	120	48	20		28	72								4
Всього за циклом		33	6	0	147	4410	1764	576		1188	2646	20	17	11	14	12	19	13	15
1.3. Практична підготовка та атестація (ППА)																			
ОК 27	Філологічна практика (науково-дослідна)		4		3	90					90				2т.				
ОК 28	Навчальна (перекладацька) практика				9	270					270								
ОК 28.1	*Практика перекладацьких технологій*		*5*		*3*	*90*					*90*					*2т.*			
ОК 28.2	*Практика письмового та усного перекладу*		*6*		*6*	*180*					*180*						*4т.*		
ОК 29	Виробнича практика		7		6	180					180							4т.	
ОК 30	Атестація	8			3	90					90								2т.
Всього за циклом		1	4		21	630					630				2т.	2т.	4т.	4т.	2т.
Всього за обов'язковими дисциплінами		34	14	0	180	5400	1908	648		1260	3492	22	19	13	14	12	19	16	15
2. ВИБІРКОВІ ОСВІТНІ КОМПОНЕНТИ																			
2.1. Дисципліни вільного вибору																			
ДВВ 1	Дисципліна вільного вибору №1		2		4	120	40	20		20	80		3						
ДВВ 2	Дисципліна вільного вибору №2		3		4	120	40	20		20	80			3					
ДВВ 3	Дисципліна вільного вибору №3		3		4	120	40	20		20	80			3					
ДВВ 4	Дисципліна вільного вибору №4		3		4	120	40	20		20	80			3					
ДВВ 5	Дисципліна вільного вибору №5		4		4	120	40	20		20	80				3				
ДВВ 6	Дисципліна вільного вибору №6		4		4	120	40	20		20	80				3				
ДВВ 7	Дисципліна вільного вибору №7		5		4	120	40	20		20	80					3			
ДВВ 8	Дисципліна вільного вибору №8		5		4	120	40	20		20	80					3			
ДВВ 9	Дисципліна вільного вибору №9		5		4	120	40	20		20	80					3			
ДВВ 10	Дисципліна вільного вибору №10		6		4	120	40	20		20	80						3		
ДВВ 11	Дисципліна вільного вибору №11		7		4	120	40	20		20	80							3	
ДВВ 12	Дисципліна вільного вибору №12		7		4	120	40	20		20	80							3	
ДВВ 13	Дисципліна вільного вибору №13		8		4	120	40	20		20	80								3
ДВВ 14	Дисципліна вільного вибору №14		8		4	120	40	20		20	80								3
ДВВ 15	Дисципліна вільного вибору №15		8		4	120	40	20		20	80								3
Всього за дисциплінами вільного вибору		0	15		60	1800	600	300		300	1200		3	9	6	9	3	6	9
Загалом					240	7200	2508	948		1560	4692	22	22	22	20	21	22	22	24
Кількість курсових робіт				0															
Всього іспитів		34										4	4	4	5	4	4	4	5
Всього заліків			29									4	4	4	3	4	3	4	3
Базова загальна військова підготовка																			
БЗВП	Теоретична частина базової загальновійськової підготовки*		4		3	90	60	36		24	30				2				

** Освітній компонент «Теоретична частина базової загальновійськової підготовки» обов'язково проходять громадяни України чоловічої статі, які навчаються за денною формою здобуття вищої освіти.*
Від проходження базової загальновійськової підготовки звільняються ті з них, які:
– визнані за станом здоров'я непридатними до військової служби;
– до набуття громадянства України пройшли військову службу в інших державах;
– проходили військову службу;
– мають сертифікат про проходження базової підготовки та здобуття військово- облікової спеціальності;
– здобувачі вищої освіти – іноземні громадяни
Інших причин звільнення від БЗВП законодавством не передбачається.

Проректор з навчально-методичної роботи _____

Завідувач кафедри _____